

Πρόταση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για την υλοποίηση του τομέα ανωτάτου επιπέδου «.EU» στο Διαδίκτυο (Internet)

(2001/C 96 E/30)

(Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ)

COM(2000) 827 τελικό — 2000/0328(COD)

(Υποβλήθηκε από την Επιτροπή στις 12 Δεκεμβρίου 2000)

ΤΟ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ ΚΑΙ ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη ίδρυσης της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και ιδίως το άρθρο 156,

την πρόταση της Επιτροπής,

τη γνώμη της Οικονομικής και Κοινωνικής Επιτροπής,

τη γνώμη της Επιτροπής των Περιφερειών,

ενεργώντας σύμφωνα με τη διαδικασία που ορίζεται στο άρθρο 251 της συνθήκης.

Εκτιμώντας τα εξής:

- (1) Η δημιουργία του τομέα ανωτάτου επιπέδου .EU (Top Level Domain — TLD) αποτελεί έναν από τους στόχους της πρωτοβουλίας για την ηλεκτρονική Ευρώπη (eEurope), η οποία εγκρίθηκε από το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο κατά τη σύνοδό του στη Λισαβόνα στις 23 και 24 Μαρτίου 2000, με σκοπό την επίτευξη του ηλεκτρονικού εμπορίου.
- (2) Η ανακοίνωση της Επιτροπής προς το Συμβούλιο και το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο για την «Οργάνωση και διαχείριση του Διαδικτύου»⁽¹⁾ αναφέρεται στη δημιουργία του τομέα ανωτάτου επιπέδου .EU και το ψήφισμα του Συμβουλίου επί της ανακοίνωσης επιφορτίζει την Επιτροπή να ενθαρρύνει τον συντονισμό των πολιτικών που έχουν σχέση με τη διαχείριση του Διαδικτύου.
- (3) Οι τομείς ανωτάτου επιπέδου του Διαδικτύου αποτελούν αναπόσπαστο τμήμα της υποδομής του Διαδικτύου. Αποτελούν ουσιαστικό στοιχείο της καθολικής διαλειτουργικότητας του Παγκόσμιου Ιστού (World Wide Web — «www» ή «the Web»). Η ανάθεση των ονομάτων τομέα και των σχετικών διευθύνσεων επιτρέπει την πραγματοποίηση συνδέσεων και ερευνών, δίνοντας τη δυνατότητα στους χρήστες να εντοπίζουν υπολογιστές και ιστοθέσεις στον Παγκόσμιο Ιστό. Οι τομείς ανωτάτου επιπέδου αποτελούν επίσης αναπόσπαστο τμήμα οιασδήποτε διεύθυνσης ηλεκτρονικού ταχυδρομείου στο Διαδίκτυο.
- (4) Ο τομέας ανωτάτου επιπέδου .EU θα προωθήσει την ευκολότερη πρόσβαση στα δίκτυα του Διαδικτύου και στην εικονική αγορά που βασίζεται στο Διαδίκτυο, σύμφωνα με το άρθρο 154 παράγραφος 2 της Συνθήκης, παρέχοντας έναν επιπλέον εναλλακτικό τομέα καταχώρισης σε σχέση με τους υφιστάμενους κωδικούς χώρας των τομέων ανωτάτου επιπέδου (ccTLDs — country code Top Level Domains) ή την παγκόσμια καταχώριση στους τομείς ανωτάτου επιπέδου γενικού χαρακτήρα (generic Top Level Domains gTLDs) και θα αυξήσει κατά συνέπεια τις επιλογές και τον ανταγωνισμό.
- (5) Ο τομέας ανωτάτου επιπέδου .EU θα βελτιώσει τη διαλειτουργικότητα των διευρωπαϊκών δικτύων, σύμφωνα με τα άρθρα 154 και 155 της Συνθήκης, διασφαλίζοντας τη διαθεσιμότητα των εξυπηρετητών ονομάτων .EU στην Κοινότητα. Αυτό θα έχει επιπτώσεις στην τοπολογία και την τεχνική υποδομή του Διαδικτύου στην Ευρώπη, η οποία θα επωφεληθεί από έναν επιπλέον αριθμό εξυπηρετητών ονομάτων στην Κοινότητα.
- (6) Μέσω του τομέα ανωτάτου επιπέδου .EU, η εσωτερική αγορά θα αποκτήσει μεγαλύτερη προβολή στην εικονική αγορά η οποία βασίζεται στο Διαδίκτυο. Ο τομέας ανωτάτου επιπέδου .EU θα παράσχει μια σαφώς αναγνωρίσιμη σύνδεση με την Ευρωπαϊκή Κοινότητα, το σχετικό νομικό πλαίσιο και την ευρωπαϊκή αγορά. Θα επιτρέψει στις επιχειρήσεις, στους οργανισμούς και τα φυσικά πρόσωπα που βρίσκονται εντός της Κοινότητας να καταχωρισθούν σε έναν ειδικό τομέα ο οποίος θα καθιστά την εν λόγω σύνδεση εμφανή. Ως τέτοιος, ο τομέας ανωτάτου επιπέδου .EU όχι μόνο θα αποτελέσει το κύριο δομικό στοιχείο του ηλεκτρονικού εμπορίου στην Ευρώπη, αλλά θα υποστηρίξει επίσης τους στόχους του άρθρου 14 της Συνθήκης.
- (7) Ο τομέας ανωτάτου επιπέδου .EU πρέπει να υλοποιηθεί σύμφωνα με τις σχετικές αρχές που έχουν εγκριθεί από την Κυβερνητική Συμβουλευτική Επιτροπή (Governmental Advisory Committee — GAC) του ICANN (Internet Corporation for Assigned Names and Numbers — Σώμα του Διαδικτύου για την εκχώρηση ονομάτων και αριθμών). Σύμφωνα με τις εν λόγω αρχές, ορίζεται ειδικότερα ότι το σύστημα ονοματοθεσίας και διευθυνσιοδότησης του Διαδικτύου αποτελεί δημόσιο πόρο, του οποίου η διαχείριση πρέπει να πραγματοποιείται προς το συμφέρον της παγκόσμιας κοινότητας φορέων του Διαδικτύου και ότι η λειτουργία των κωδικών χώρας των τομέων ανωτάτου επιπέδου έχει ανατεθεί στα μητρώα προς το δημόσιο συμφέρον, καθώς και προς το συμφέρον της κοινότητας φορέων του Διαδικτύου, εξ ονόματος των σχετικών δημοσίων αρχών, συμπεριλαμβανομένων των κυβερνήσεων οι οποίες έχουν εντέλει αρμοδιότητα για τη δημόσια πολιτική ως προς τους οικείους κωδικούς χώρας των τομέων ανωτάτου επιπέδου (ccTLDs), σύμφωνα με την καθολική διασυνδεσιμότητα του Διαδικτύου.
- (8) Η Επιτροπή, ενεργώντας εξ ονόματος της Κοινότητας, έχει ζητήσει την εκχώρηση του κωδικού EU με σκοπό τη δημιουργία ενός τομέα ανωτάτου επιπέδου στο Διαδίκτυο. Στις 25 Σεπτεμβρίου 2000, το ICANN εξέδωσε ψήφισμα στο οποίο αναφέρεται ότι «οι κωδικοί άλφα-2 (...) είναι μεταβιβάσιμοι ως ccTLDs, μόνο σε περιπτώσεις όπου η Υπηρεσία Διατήρησης του προτύπου ISO 3166 έχει πραγματοποιήσει κράτηση του κωδικού στον κατάλογο των κατ' εξαίρεση κρατήσεων, κωδικός ο οποίος καλύπτει οιοδήποτε εφαρμογές σύμφωνα με το ISO 3166-1 οι οποίες απαιτούν κωδικοποιημένη παρουσίαση της ενδιαφερόμενης χώρας, εδαφικής επικράτειας ή περιοχής». Ο κωδικός EU πληροί τις εν λόγω προϋποθέσεις και συνεπώς είναι «μεταβιβάσιμος» στην Κοινότητα.

⁽¹⁾ COM(2000) 202.

- (9) Η Κοινότητα πρέπει να καθορίσει τους όρους υλοποίησης του τομέα ανωτάτου επιπέδου .EU, ώστε να είναι σε θέση να ορίσει το μητρώο και να θεσπίσει το πλαίσιο δημόσιας πολιτικής εντός του οποίου θα λειτουργήσει το μητρώο.
- (10) Σύμφωνα με τις αρχές της επικουρικότητας και της αναλογικότητας, όπως ορίζονται στο άρθρο 5 της Συνθήκης, οι στόχοι της προτεινόμενης δράσης για την υλοποίηση του τομέα ανωτάτου επιπέδου .EU δεν μπορούν να επιτευχθούν επαρκώς από τα κράτη μέλη και ως εκ τούτου είναι προτιμότερο, λόγω της κλίμακας και των επιπτώσεων της δράσης, να αναλάβει την επίτευξή τους η Κοινότητα. Ο παρών κανονισμός περιορίζεται στα απολύτως απαραίτητα προκειμένου να επιτύχει τους εν λόγω στόχους και δεν προχωρεί πέρα από ό,τι χρειάζεται για τον σκοπό αυτό.
- (11) Σύμφωνα με το άρθρο 2 της απόφασης 1999/468/EK του Συμβουλίου, της 28ης Ιουνίου 1999, για τον καθορισμό των όρων άσκησης των εκτελεστικών αρμοδιοτήτων που ανατίθενται στην Επιτροπή⁽¹⁾, τα μέτρα για την εφαρμογή του παρόντος κανονισμού πρέπει να εγκριθούν σύμφωνα με τη διαδικασία συμβουλευτικής επιτροπής που προβλέπει το άρθρο 3 της εν λόγω απόφασης,

ΕΞΕΛΩΣΑΝ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Αντικείμενο

Ο παρών κανονισμός επιφορτίζει την Επιτροπή να υλοποιήσει τον τομέα ανωτάτου επιπέδου (TLD) .EU, καθιερώνει του όρους της εν λόγω υλοποίησης, μεταξύ των οποίων ο ορισμός του μητρώου και καθιερώνει το πλαίσιο δημόσιας πολιτικής εντός του οποίου θα λειτουργήσει το μητρώο.

Άρθρο 2

Χαρακτηριστικά του μητρώου

1. Για τους σκοπούς του παρόντος κανονισμού, ως «μητρώο» νοείται ο φορέας ο οποίος επιφορτίζεται με την οργάνωση, τη διοίκηση και τη διαχείριση του τομέα ανωτάτου επιπέδου .EU, συμπεριλαμβανομένης της τήρησης των σχετικών βάσεων δεδομένων, της καταχώρισης των ονομάτων τομέα, της λειτουργίας των εξυπηρετητών ονομάτων του μητρώου του τομέα ανωτάτου επιπέδου και της διάδοσης των αρχείων ζώνης του τομέα ανωτάτου επιπέδου.
2. Το μητρώο ορίζεται από την Επιτροπή. Η Επιτροπή θα συνάψει με το μητρώο σύμβαση περιορισμένου χρόνου, με δυνατότητα ανανέωσης. Η σύμβαση θα προσδιορίζει τους όρους σύμφωνα με τους οποίους η Επιτροπή εποπτεύει την οργάνωση, τη διοίκηση και τη διαχείριση από το μητρώο του τομέα ανωτάτου επιπέδου .EU.
3. Το μητρώο είναι ένας μη κερδοσκοπικός φορέας ο οποίος συγκροτείται σύμφωνα με τη νομοθεσία του οικείου κράτους μέλους και έχει την καταστατική του έδρα, την κεντρική του διοίκηση και την κύρια εγκατάστασή του εντός της Κοινότητας.

⁽¹⁾ ΕΕ L 184 της 17.7.1999, σ. 23.

4. Το μητρώο θα συνάψει σύμβαση με το ICANN (Internet Corporation for Assigned Names and Numbers — Σώμα του Διαδικτύου για την εκχώρηση ονομάτων και αριθμών), αφού προηγουμένως εξασφαλίσει την συναίνεση της Επιτροπής. Η εν λόγω σύμβαση θα είναι σύμφωνη με τις σχετικές αρχές τις οποίες συνιστά η Κυβερνητική Συμβουλευτική Επιτροπή (Governmental Advisory Committee — GAC) του ICANN.

Άρθρο 3

Υποχρεώσεις του μητρώου

1. Το μητρώο τηρεί τους κανόνες, τις πολιτικές και τις διαδικασίες που ορίζονται στον παρόντα κανονισμό και έχουν εγκριθεί από την Επιτροπή σύμφωνα με αυτόν.
2. Το μητρώο:
 - α) οργανώνει, διοικεί και διαχειρίζεται τον τομέα ανωτάτου επιπέδου .EU βάσει των αρχών της ποιότητας, της αποδοτικότητας, της αξιοπιστίας και της προσβασιμότητας·
 - β) τηρεί τους ισχύοντες κανόνες περί δημοσίων συμβάσεων και εν πάση περιπτώσει τηρεί διαφανείς και αμερόληπτες διαδικασίες·
 - γ) καταχωρίζει τα ονόματα τομέα στον τομέα ανωτάτου επιπέδου .EU κατόπιν αιτήσεως από:
 - i) οιαδήποτε επιχείρηση η οποία έχει την καταστατική της έδρα, την κεντρική της διοίκηση ή την κύρια εγκατάστασή της εντός της Κοινότητας, ή
 - ii) οιονδήποτε οργανισμό ο οποίος είναι εγκατεστημένος εντός της Κοινότητας, ή
 - iii) οιοδήποτε φυσικό πρόσωπο που είναι κάτοικος της Κοινότητας·
 - δ) επιβάλλει προσिता έτησια τέλη, τα οποία σχετίζονται άμεσα με το κόστος που ανακύπτει.
3. Οιοσδήποτε πτυχές της πολιτικής καταχώρισης για την υλοποίηση του τομέα ανωτάτου επιπέδου .EU, εκτός αυτών που αναφέρονται στο άρθρο 4 παράγραφος 1, καθορίζονται από το μητρώο κατόπιν διαβουλεύσεων με την Επιτροπή και τα άλλα ενδιαφερόμενα μέρη και σύμφωνα με τη σύμβαση που συνάπτεται μεταξύ της Επιτροπής και του μητρώου, όπως αναφέρεται στο άρθρο 2 παράγραφος 2.
4. Οιαδήποτε απόφαση την οποία λαμβάνει το μητρώο υπόκειται στη δικαιοδοσία του κράτους μέλους στο οποίο είναι εγκατεστημένο το μητρώο.

Άρθρο 4

Πλαίσιο δημόσιας πολιτικής

1. Η Επιτροπή εγκρίνει τους κανόνες δημόσιας πολιτικής σχετικά με την υλοποίηση του τομέα ανωτάτου επιπέδου .EU σύμφωνα με τη διαδικασία που αναφέρεται στο άρθρο 5 παράγραφος 2, κατόπιν διαβουλεύσεων με το μητρώο.

2. Προκειμένου να προλαμβάνονται και να επιλύονται οι διαφορές που προκύπτουν όσον αφορά τις καταχωρίσεις ονόματος τομέα και τα δικαιώματα πνευματικής ιδιοκτησίας και λαμβάνοντας υπόψη το κοινοτικό και εθνικό δίκαιο, η Επιτροπή, κατόπιν διαβουλεύσεων με το μητρώο και σύμφωνα με τη διαδικασία που προβλέπεται στο άρθρο 5 παράγραφος 2:

- α) θα εγκρίνει πολιτική και διαδικασία πρόληψης της κερδοσκοπικής και καταχρηστικής καταχώρισης ονομάτων τομέα, σύμφωνα με τις βέλτιστες πρακτικές, όπως οι συστάσεις της Παγκόσμιας Οργάνωσης Διανοητικής Ιδιοκτησίας (ΠΟΔΙ)·
- β) θα θεσπίσει πολιτική και διαδικασία εξωδικαστικής διευθέτησης των διαφορών, για την ταχεία επίλυση των διαφορών όσον αφορά τα ονόματα τομέα και τα δικαιώματα πνευματικής ιδιοκτησίας, σύμφωνα με τις βέλτιστες πρακτικές, όπως οι συστάσεις της ΠΟΔΙ. Η εν λόγω πολιτική θα παράσχει στα ενδιαφερόμενα μέρη τις κατάλληλες διαδικαστικές εγγυήσεις και θα εφαρμοστεί χωρίς να θίγεται το δικαίωμα οιασδήποτε δικαστικής προσφυγής.

Άρθρο 5

Επιτροπή

1. Η Επιτροπή θα συνεπικουρείται από επιτροπή η οποία συγκροτείται δυνάμει του (Σχεδίου) οδηγίας XX/XX/EK σχετικά με το

κοινό κανονιστικό πλαίσιο για δίκτυα και υπηρεσίες ηλεκτρονικών επικοινωνιών ⁽¹⁾.

2. Όταν γίνεται αναφορά στην παρούσα παράγραφο, θα εφαρμόζεται η διαδικασία συμβουλευτικής επιτροπής που προβλέπεται στο άρθρο 3 της απόφασης 1999/468/EK, σύμφωνα με το άρθρο 7 και το άρθρο 8 αυτής.

Άρθρο 6

Κατοχύρωση δικαιωμάτων

Η Κοινότητα διατηρεί όλα τα δικαιώματα σχετικά με τον τομέα ανωτάτου επιπέδου .EU, μεταξύ των οποίων ειδικότερα τα δικαιώματα πνευματικής ιδιοκτησίας και τα λοιπά δικαιώματα σχετικά με τις βάσεις δεδομένων του μητρώου, τα οποία είναι απαραίτητα προκειμένου να διασφαλιστεί η εφαρμογή του παρόντος κανονισμού, καθώς και το δικαίωμα ορισμού νέου μητρώου.

Άρθρο 7

Έναρξη ισχύος

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την εικοστή ημέρα από τη δημοσίευσή του στην *Επίσημη Εφημερίδα των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων*.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

⁽¹⁾ Πρόταση οδηγίας σχετικά με το κοινό κανονιστικό πλαίσιο για δίκτυα και υπηρεσίες ηλεκτρονικών επικοινωνιών — COM(2000) 393.